



STANFORD UNIVERSITY

ENVIRONMENTAL HEALTH AND SAFETY
ESF – 480 Oak Road
Stanford, CA 94305-8007
650.723.0448; fax: 650.725.3468
www.stanford.edu/dept/EHS

1 Septiembre, 2008

Para: La Comunidad del campus de la Universidad de Stanford

De: Lawrence M. Gibbs, CIH
Associate Vice Provost
Seguridad y Salud Medioambiental

Asunto: Materiales que contienen asbestos en los edificios de la Universidad

Esta carta, dirigida a todos los empleados de la Universidad de Stanford, tiene como objetivo el notificar que existen edificios en el campus que incluyen materiales que contienen asbestos (ACMs). Aunque esta notificación anual es un requerimiento del Código de Salud y Seguridad numero 25915 y siguientes, Stanford está comprometida a mantener un entorno seguro y saludable para el trabajo y el aprendizaje. Si necesita más información sobre el contenido de ACMs en un edificio específico del campus, por favor, póngase en contacto con la oficina del programa de Asbestos/ Plomo de EH&S cuyo teléfono es 723-0486.

Asbestos es un nombre común utilizado para denominar a un grupo de fibras mineral natural que se solían incorporar a varios materiales de construcción como el yeso de pared, las baldosas del suelo, la insolación de tuberías, y los materiales asfálticos para tejados. Estos materiales no son peligrosos para la salud a menos que se los altere de tal forma que las fibras de asbestos se separen, suelten y floten en el ambiente pudiendo entonces ser inhaladas y depositadas en los pulmones. Un aumento en la incidencia de varias enfermedades como la asbestosis, una enfermedad debilitadora de los pulmones, el cáncer de antelación por la oficina de EH&S para asegurar que los productos que contienen asbestos no son tratados sin las adecuadas medidas de seguridad. Todas las tareas de remoción o reparación de ACMs están restringidas exclusivamente a personal cualificado y entrenado para ello.

La oficina de EH&S de la Universidad de Stanford se encarga continuamente de realizar estudios para identificar y tratar de una forma segura y controlada los productos y materiales de construcción utilizados en el pasado y que contienen asbestos. Es más, todos los proyectos de renovación de edificios del campus tienen que ser revisados y aprobados con antelación por la oficina de EH&S para asegurar que los productos que contienen asbestos no son tratados sin las adecuadas medidas de seguridad. Todas las tareas de remoción o reparación de ACMs están restringidas exclusivamente a personal cualificado y entrenado para ello.

Por favor use, y haga usar a otros, las siguientes medidas de protección contra la exposición a fibras flotantes de asbestos:

- Asuma que todos los materiales de construcción contienen asbestos hasta que EH&S determine lo contrario.
- No remueva, corte, taladre, lije, triture o disturbe cualquier material que pueda contener asbestos.
- No trabaje en los sobretechos, detrás o dentro de las paredes, o en áreas como áticos, sótanos o subsuelos, a menos que estas zonas hayan sido inspeccionadas y aprobadas por EH&S
- No instale cables o alambres en sobretechos que tengan asbestos
- Tenga cuidado de no dañar paredes, techos y suelos cuando mueva muebles o aparatos
- No cepille, barra o aspire yeso y escayolas texturadas en el techo o en polvo.
- Si observa materiales en edificios que están dañados o deteriorados, avise inmediatamente a su supervisor, al gerente de su edificio, a los Facilities Zone Managers o a EH&S.

Stanford esta comprometida a una política de gestión segura y efectiva de todos los materiales de asbestos. La Universidad mantiene personal y profesionales acreditados en EH&S que se encargan de inspeccionar materiales de construcción, de coordinar y supervisar las actividades relacionadas con asbestos, de controlar la calidad del aire y de proporcionar entrenamiento. Todos los trabajadores de la Universidad de Stanford tienen a su disposición inventarios con los resultados de contenidos de asbestos en sitios de su edificio donde se sospecha que pueda haber ACMs, procedimientos detallados para trabajar con asbestos, y resultados de diversos análisis de calidad del aire. Si Usted tiene alguna pregunta concreta con relación a la información proporcionada en esta carta o si quiere que un miembro de EH&S revise esta información con Usted, haga el favor de contactar EH&S para pedir ayuda al 723-0486.